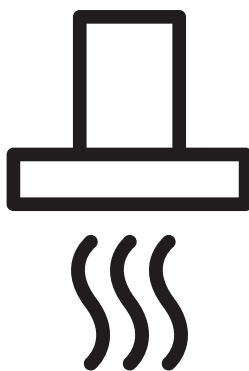


GRUNDIG

Hood

User Manual



GDT 2561 X - GDT 2562 X

EN - DE



01M-8802113600-5020-07
01M-8895563600-5020-07
01M-9201143600-5020-07

ENGLISH

04-14

DEUTSCH

15-30

Please read this guide first!

Dear Customer,

Thank you for choosing a GRUNDIG product. We would like you to achieve the optimal efficiency from this high quality product which has been manufactured with state of the art technology. Please make sure you read and understand this guide and supplementary documentation fully before use and keep it as a reference. Include this guide with the unit if you hand it over to someone else. Observe all warnings and information herein and follow the instructions.

Keep in mind that this user guide may apply to several product models. The guide clearly indicates any variations of different models.

Symbols and their meanings

These symbols are used throughout this guide:



Important information and recommendations regarding the use of the appliance.



CAUTION: Warnings on personal injury or property damage.



Electric shock warning,



Risk of fire warning.



This product has been manufactured at modern facilities respectful to the environment without harming nature.

IMPORTANT SAFETY AND ENVIRONMENTAL INSTRUCTIONS

General Safety

Important Safety Instructions Read Carefully And Keep For Future Reference This section contains safety instructions that will help protect from risk of fire, electric shock, exposure to leak microwave energy, personal injury or property damage. Failure to follow these instructions shall void any warranty.

- Grundig products comply with the applicable safety standards; therefore, in case of any damage on the appliance or power cable, it should be repaired or replaced by the dealer, service center or a specialist and authorized service alike to avoid any danger. Faulty or unqualified repair work may be dangerous and cause risk to the user.
- This appliance is intended to be used in household and similar applications such as:
 - Staff kitchen areas in shops, offices and other working environments;
 - Farm houses
 - By clients in hotels, and other residential type environments;
 - Bed and Breakfast type environments.
- Operate the appliance for its intended purpose only as described in this manual.
- The manufacturer cannot be held liable for damages resulting from improper installation or misuse of the product.
- This appliance can be used by children

aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved.

- Children shall not be allowed play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.
- The minimum distance between the supporting surface for the cooking vessels on the hob and the lowest part of your product must be at least 65 cm.
- If the instructions for installation for the gas hob specify a greater distance, this has to be taken into account.
- Make sure that your mains power supply complies with the information supplied on the rating plate of the appliance.
- Never use the appliance if the power cable or the appliance itself is damaged.
- Prevent damage to the power cable by not squeezing, bending, or rubbing it on sharp edges. Keep the power cable away from hot surfaces and naked flame.
- Use the appliance with a grounded outlet only.

WARNING: Do not connect the appliance to the mains until the installation is fully complete.

IMPORTANT SAFETY AND ENVIRONMENTAL INSTRUCTIONS

- Place the appliance in a way so that the plug is always accessible.
 - Do not touch the lamps if they have operated for a long time. They can burn your hands since they will be hot.
 - Follow the regulations set out by competent authorities on discharge of the exhaust air (this warning is not applicable for use without Chimney).
 - Operate your appliance after putting a pot, pan etc. on the hob. Otherwise, high heat may cause deformation in some parts of your product.
 - Turn off the hob before taking the pot, pan etc. from it.
 - Do not leave hot oil on the hob. Pans with hot oil may cause self combustion.
 - Pay attention to your curtains and covers since oil may catch fire while cooking food such as fries.
 - Grease filter must be replaced at least monthly. Carbon filter must be replaced at least every 3 months.
 - Product shall be cleaned accordance with user manual. If cleaning was not carried out in accordance with user manual, there may be fire risk.
 - Do not use non-fire-resistant filtering materials instead of the current filter.
 - Only use the original parts or parts recommended by the manufacturer.
 - Do not operate the product without the filter and do not remove the filters while the product is running.
 - In the event of be started any flame, de-energize your product and cooking appliances.
 - In the event of be started any flame, cover the flame and never use water to extinguish.
 - Unplug the appliance before each cleaning and when the appliance is not in use.
 - The negative pressure in the environment should not exceed 4 Pa (4 x 10 bar) while the hood for electric hob and appliances running on another type of energy but electricity operate simultaneously.
 - In the environment where the appliance is being used, the exhaust of devices running on fuel oil or gas, such as room heater must be absolutely isolated or device must be hermetical type.
 - When connecting the Chimney , use pipes with a diameter of 120 or 150 mm. Pipe connection must be as short as possible and have as few elbows as possible.
- Danger of choking!** Keep all the packaging materials away from children.
- CAUTION:** Accessible parts may become hot when used with cooking appliances.
- The product outlet must not be connected to air channels that include other smoke.

IMPORTANT SAFETY AND ENVIRONMENTAL INSTRUCTIONS

- The ventilation in the room may be insufficient when the hood for electric hob is used simultaneously with the devices operating on gas or other fuels (this may not apply to appliances that only discharge the air back into the room).
- Objects placed on the product may fall. Do not place any objects on the product.
- Do not flambe under the your product.

WARNING: Before installing the Hood, remove the protective films.

- Never leave high naked flames under the hood when it is in operation
- Deep fat fryers must be continuously monitored during use: overheated oil can burst into flames.

Compliance with the WEEE Directive and Disposing of the Waste Product:

This product complies with EU WEEE Directive (2012/19/EU). This product bears a classification

symbol for waste electrical and electronic equipment (WEEE).



This symbol indicates that this product shall not be disposed with other household wastes at the end of its service life. Used device must be returned to official collection point for recycling of electrical and electronic devices. To find these collection systems please contact to your local authorities or retailer where

the product was purchased. Each household performs important role

in recovering and recycling of old appliance. Appropriate disposal of used appliance helps prevent potential negative consequences for the environment and human health.

Compliance with RoHS Directive

The product you have purchased complies with EU RoHS Directive (2011/65/EU). It does not contain

harmful and prohibited materials specified in the Directive.

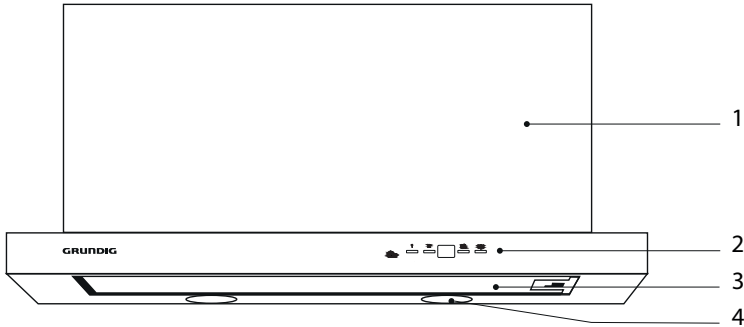
Package Information



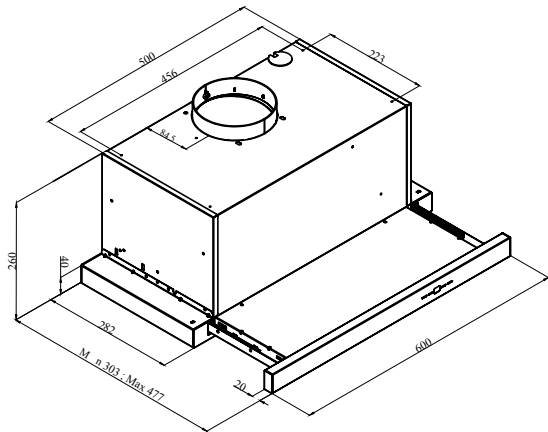
Packaging materials of the product are manufactured from recyclable materials in accordance with our National Environment Regulations. Do not dispose of the packaging materials together with the domestic or other wastes. Take them to the packaging material collection points designated by the local authorities.

GENERAL APPEARANCE

Overview



- 1. Body
- 2. Control Panel
- 3. Aluminum Grease Filter
- 4. Lighting

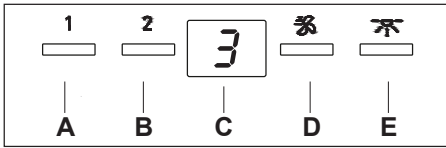


Technical Data

Model	GDT2561X - GDT2562X
Supply Voltage and Frequency	220 - 240V~ 50Hz
Lamp Power (W)	2 x 3
Motor Power (W)	210
Air Flow (m ³ /h) – 2.Level	455
Insulation Class	CLASS I

OPERATION OF THE APPLIANCE

Controlling the Appliance



A. Press this button to turn on the appliance, the product will operate at speed level 1, when this button is pressed.

B. The product will operate at speed level 2, when this button is pressed.


C. By exploring the display, you may follow which speed the product operates at on it.

D. The product will operate at booster level, when this button is pressed.

E. Press this button to switch the lamp on and off.

NOTE: By pressing and holding any engine operating button for more than 2 seconds, a 15 minutes timer function will be initiated. A signal will be displayed as soon as the chronometer starts, and the engine will automatically stop after 15 minutes.

Energy Efficient Usage



Your new appliance is exclusively designed for energy saving. here you may find several recommendations on how to save more energy while using your appliance and several devices necessary for using your appliance appropriately.

- Make sure that there is an adequate air inlet to allow your product to operate efficiently and with a low operating noise.
- Adjust the fan speed according to the intensity of the vapors in the kitchen. use the intense

settings only if needed. a lower fan speed setting means lower energy consumption.

- If there is a high amount of smoke in the kitchen, select a higher fan speed. the hood must operate for a longer period in order to eliminate the smoke already spread in the kitchen.
- Turn off the hood when not in use.
- Clean or replace the filter within the specified time intervals in order to increase the efficiency of ventilation and to avoid a fire hazard.

Cleaning Time for the Metal Filter:

Filters must be cleaned when the signal „c” is displayed on the screen or (depending on the use) after 3 or 4 weeks. In order to clear the “c” signal, after the filters have been cleaned and replaced, press and hold the button (A) for more than 3 seconds (when the device is turned off). the letter “e” will appear on the screen, and the appliance will operate normally. if operations are necessary before clearing the letter “c”, then the active engine speed will appear for 1 second when you press the (A) button and then the engine will resume functioning.



The “c” symbol will be displayed after 60 hours of functioning.

OPERATION OF THE APPLIANCE

Replacement of Lamp

Disconnect the hood from the mains supply.

This appliance is equipped with 3 W halogen lamps.

To replace the halogen lamps, press the lamp downwards from the rear section of the lamp holder to release the lamp. Then turn it counter-clockwise by 1/4 tour and remove it.

Perform the above steps in reverse order to fit the new lamps.

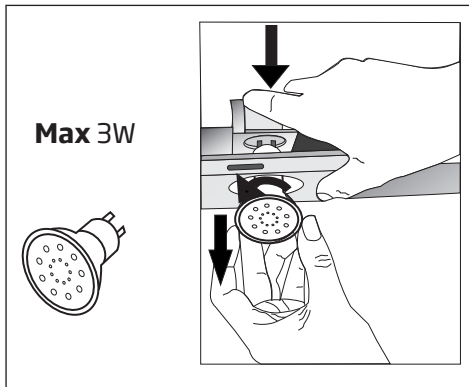


Fig. 1

 You may procure lamps from Authorised Service Agents.

You may use this appliance in the exhaust air mode and the ventilated air mode.

Operation with Chimney Connection

The suctioned air is cleaned by the grease filters and is exhausted through a piping system (Fig. 2).

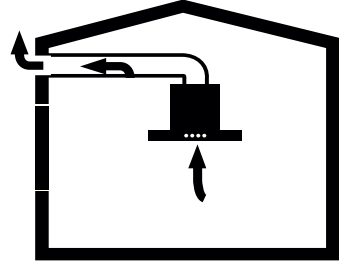



Fig. 2: Exhausting the air without a carbon filter

 **INDICATION!**
The exhaust air does not have to be transferred to an active fume or exhaust air tube, nor to a chimney, in order to ventilate the areas where the heat sources are installed.

- If you wish to transfer the exhaust air in an inactive waste fume or gas exhaust tube, you must get permission from an authorized chimney sweep.
- If the exhaust air is exhausted through the external wall, you must use a telescopic wall tray.

OPERATION OF THE APPLIANCE

Operation without Chimney Connection

The suctioned air is cleaned by the grease filters and by an active carbon filter and is then retransferred in the kitchen (Fig. 3).

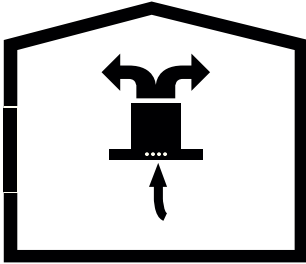


Fig.3: Air exhaust by carbon filter

To retain substances that produce odor in ventilated air mode, you must attach an active carbon filter. Refer to your authorized distributor for more available options of using the appliance in the ventilated air mode. You can purchase the products required for this process at the sales points, the authorized service units or the online sales center.

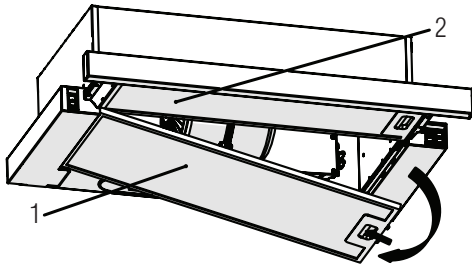
CLEANING AND MAINTENANCE



Before cleaning and maintenance, unplug the product or turn off the switch.

Cleaning of Aluminum Grease Filter

Aluminium Grease Filter is used to retain the oil particles in the air. Aluminium Grease Filter may change colour as it is washed; this is normal and does not require replacing your filter.



(Figure 4)

- 1- External Aluminium Grease Filter
 - 2- Internal Aluminium Grease Filter
- Pull the sliding plate out by holding the front panel. Remove the external Aluminium Grease Filter first, and then the internal Aluminium Grease Filter.
 - Push the Aluminium Grease Filter lock forward.
 - Then lower it slightly down and pull it out (Figure 4). Otherwise, you can bend the filter. Wash and rinse Aluminium Grease Filters with liquid detergent and replace Aluminium Grease Filters to their sockets by carrying out the steps specified above in reverse order. This filter retain the oil particles in the air.



You may wash your Aluminium Grease Filters in the dishwasher.

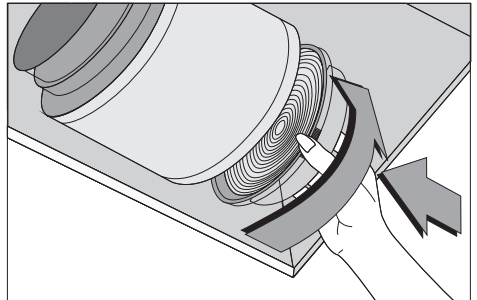


CAUTION

In case of normal use, clean your Aluminium Grease Filter once in a month.

Replacement of Carbon Filters

Odour removing filters contain charcoal (Active carbon). Aluminium Grease Filters must be installed in the product, regardless of whether or not carbon filters are used.



(Figure 5)

- Remove Aluminium Grease Filters (Figure 4).
- To remove the charcoal filter, remove the charcoal filter from its housing by rotating it counter-clockwise from the tab (Figure 5).
- Install the new charcoal filter.
- Install the Aluminium Grease Filters.



CAUTION

Carbon filter shall never be washed.



CAUTION

Replace carbon filters once every 3 months.



CAUTION

You can obtain the carbon filter from the authorized services.

INSTALLATION OF APPLIANCE

WARNING
Please read safety instructions before setting up.

WARNING
Failure to install the screws or fixing device in accordance with these instructions may result in electrical hazards.

Drilling the Hanging Holes

Paste the installation template provided with the product on the surface where the product is to be installed.

Drill holes with the diameter of 04 mm on the points marked A, B, C, D on the arrangement scheme (Fig. 6).

Tighten the exhaust vent of the specified tube in the installation template to the given dimensions

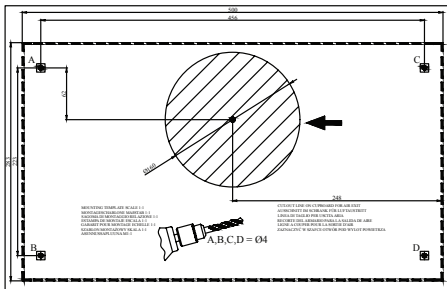


Fig. 6

i The dimensions provided in the images are for representation purpose. Carefully Follow the installation template offered to you with the purchased product.

The equipment will be installed on the housing in points A, B, C, D using the 4 x 40 screws supplied with the equipment. Do not rub the front panel

against the housing case when the sliding set is moving (Fig. 7).

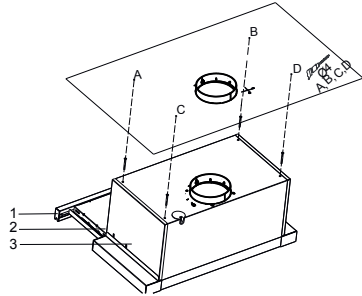


Fig. 7

If necessary, insert the 0150/120 mm tube adapter at the tube outlet (Fig. 8).

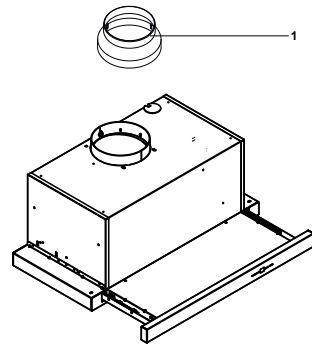


Fig. 8

i The 0150/120mm exhaust tube adapter is sold optionally. Contact your dealer in order to purchase it.

Perform the connection for the air exhaust for this product.

INSTALLATION OF APPLIANCE

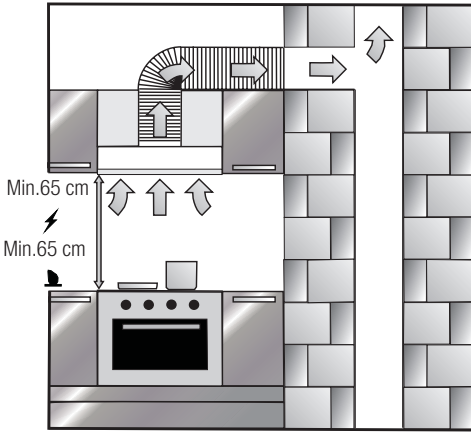


Fig. 9 Installing the appliance

After installing the hood, the minimum distance must be 650 mm between the product and any other electrical cooker and 650 mm between the product and other gas cookers or cookers using other types of fuels (Fig. 9).

Installing and Unpacking the Appliance

Check whether the appliance presents faults.

- Any faults caused by transport should be immediately reported to the courier service.
- Visible faults must also be communicated to the seller.
- Do not allow children to play with the packaging material!!!

TROUBLESHOOTING

Troubleshooting	Reason	Help
The product does not work.	Check your fuse.	Your fuse might be closed, make it work.
The product does not work.	Check the electrical connection.	The mains voltage should be between 220-240 V.
The product does not work.	Check the electrical connection.	Check if the other products in your kitchen are working or not.
The lighting lamp does not work.	Check the electrical connection.	The mains voltage should be between 220-240 V.
The lighting lamp does not work.	Check the lamp switch.	The lamp switch should be in the "on" position.
The lighting lamp does not work.	Check the lamps.	The lamps of the product should not be faulty.
The air intake of the product is poor.	Check the aluminum filter.	The aluminum oil filter should be cleaned at least once a month under normal conditions.
The air intake of the product is poor.	Check the air vent flue.	The air vent flue should be in the "on" position.
The air intake of the product is poor.	Check the carbon filter.	For products with carbon filters, the filter should normally be changed every 3 months.

Bitte lesen Sie zuerst dieses Benutzerhandbuch!





Sehr geehrter Kunde,

Vielen Dank, dass Sie sich für ein GRUNDIG Produkt entschieden haben. Wir möchten, dass Sie mit diesem qualitativ hochwertigen Produkt, das nach dem neuesten Stand der Technik hergestellt wurde, die optimale Effizienz erreichen. Bitte stellen Sie sicher, dass Sie diesen Leitfaden und die ergänzende Dokumentation vor der Verwendung vollständig gelesen und verstanden haben, und bewahren Sie ihn als Referenz auf. Legen Sie diesen Leitfaden dem Gerät bei, wenn Sie es an eine andere Person weitergeben. Beachten Sie alle hierin enthaltenen Warnungen und Informationen und befolgen Sie die Anweisungen.

Denken Sie daran, dass dieses Benutzerhandbuch für mehrere Produktmodelle gelten kann. Der Leitfaden zeigt deutlich alle Variationen der verschiedenen Modelle auf.

Symbole und ihre Bedeutungen

Diese Symbole werden in diesem Leitfaden durchgängig verwendet:

	Wichtige Informationen und Empfehlungen zum Gebrauch des Geräts.
	VORSICHT! Warnhinweise zu Personen- oder Sachschäden.
	Warnung vor Stromschlag,
	Risiko einer Brandwarnung.



Dieses Produkt wurde in modernen Anlagen hergestellt, die die Umwelt respektieren, ohne die Natur zu schädigen.

WICHTIGE SICHERHEITS UND UMWELTANWEISUNGEN

Allgemeine Sicherheit

Wichtige Sicherheitshinweise Sorgfältig lesen und zum späteren Nachschlagen aufbewahren Dieser Abschnitt enthält Sicherheitshinweise, die zum Schutz vor Brandgefahr, Stromschlag, Exposition gegenüber austretender Mikrowellenenergie, Personen oder Sachschäden beitragen. Die Nichtbeachtung dieser Sicherheitsvorschriften hat den Verlust der Garantie zur Folge.

- Grundig Produkte entsprechen den geltenden Sicherheitsnormen; daher sollte im Falle einer Beschädigung des Gerätes oder des Netzkabels dieses vom Händler, Servicezentrum oder einem Fachmann und autorisierten Service gleichermaßen repariert oder ersetzt werden, um jede Gefahr zu vermeiden. Fehlerhafte oder unqualifizierte Reparaturarbeiten können gefährlich sein und ein Risiko für den Benutzer darstellen.
- Dieses Gerät ist ausschließlich zur Verwendung in einem Haushalt und vergleichbaren Einrichtungen gedacht, darunter:
 - in Personalküchen in Geschäf-

ten, Büroräumen und anderen Arbeitsumgebungen;

- in landwirtschaftlichen Betrieben
- für Gäste in Hotels, und vergleichbaren Unterkünften;
- kleineren Pensionen oder vergleichbaren Einrichtungen.
- Betreiben Sie das Gerät nur für den vorgesehenen Zweck, wie in diesem Handbuch beschrieben.
- Der Hersteller kann nicht für Schäden verantwortlich gemacht werden, die durch unsachgemäße Montage oder Bedienung des Geräts entstehen.
- Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und Personen mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder fehlender Erfahrung und Kenntnissen benutzt werden, wenn sie in sicherer Weise beaufsichtigt oder unterwiesen wurden und die damit verbundenen Gefahren verstehen.
- Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Reinigung und Benutzerwartung darf nicht von Kindern gemacht werden ohne Aufsicht.

WICHTIGE SICHERHEITS UND UMWELTANWEISUNGEN

- Der Mindestabstand zwischen der Auflagefläche für die Kochgefäße auf dem Kochfeld und dem untersten Teil Ihres Produkts muss mindestens 65 cm betragen.
 - Wenn in den Montageanweisungen für das Gaskochfeld ein größerer Abstand angegeben ist, muss dies berücksichtigt werden.
 - Stellen Sie sicher, dass Ihre Netzspannung mit den Angaben auf dem Typenschild des Geräts übereinstimmt.
 - Verwenden Sie das Gerät nicht, wenn das Netzkabel oder das Gerät beschädigt ist.
 - Verhindern Sie Schäden an der Stromversorgungskabel durch nicht quetschen, biegen, oder an scharfen Kanten reiben. Halten Sie das Netzkabel von erhitzten Oberflächen und offenen Flammen fern.
 - Verwenden Sie das Gerät nur mit einer geerdeten Steckdose.
- WARNUNG:** Schließen Sie das Gerät nicht an das Stromnetz an, bevor die Montage vollständig abgeschlossen ist.
- Das Gerät muss derart aufgestellt werden, dass der Stecker zugänglich ist.
 - Berühren Sie die Gerätelampen nicht, wenn diese bereits für längere Zeit in Betrieb gewesen sind. Lampen können zu Verbrennungen an Ihren Händen führen, da diese heiß sind.
 - Befolgen Sie die von den zuständigen Behörden festgelegten Vorschriften zur Ableitung der Abluft (dieser Warnhinweis gilt nicht für die Verwendung ohne Schornstein).
 - Bedienen Sie Ihr Gerät, nachdem Sie einen Topf, eine Pfanne usw. auf das Kochfeld gestellt haben. Andernfalls können hohe Temperaturen Deformationen an manchen Teilen Ihres Gerätes verursachen.
 - Schalten Sie das Kochfeld aus, bevor Sie den Topf, die Pfanne usw. aus dem Kochfeld nehmen.
 - Lassen Sie kein heißes Öl auf dem Kochfeld. Pfannen mit heißem Öl können sich selbst entzünden und einen Brand verursachen.

WICHTIGE SICHERHEITS UND UMWELTANWEISUNGEN

- Achten Sie auf Ihre Vorhänge und Abdeckungen, da Öl beim Kochen von Lebensmitteln wie Pommes Frites Feuer fangen kann.
 - Der Fettfilter muss mindestens monatlich gewechselt werden. Der Kohlefilter muss mindestens alle 3 Monate gewechselt werden.
 - Das Produkt ist entsprechend dem Benutzerhandbuch zu reinigen. Wenn die Reinigung nicht in Übereinstimmung mit dem Benutzerhandbuch durchgeführt wurde, kann Brandgefahr bestehen.
 - Verwenden Sie niemals nicht-feuerfeste Materialien anstelle der vorgesehenen Filter.
 - Verwenden Sie nur Originalteile oder Teile empfohlen von der Hersteller.
 - Betreiben Sie das Gerät niemals ohne Filter, und nehmen Sie diesen niemals heraus, wenn das Gerät eingeschaltet ist.
 - Sollte eine Flamme entzündet werden, schalten Sie Ihr Produkt und Ihre Kochgeräte ab.
 - Falls eine Flamme entzündet wird, decken Sie die Flamme ab und verwenden Sie niemals Wasser zum Löschen.
 - Ziehen Sie den Netzstecker vor jeder Reinigung und wenn das Gerät nicht in Gebrauch ist.
 - Der Unterdruck in der Umgebung sollte 4 Pa (4 x 10 bar) nicht überschreiten, während die Dunstabzugshaube für Elektroherd und Geräte, die mit einer anderen Energieart, aber mit Strom betrieben werden, gleichzeitig in Betrieb sind.
 - In der Umgebung, in der das Gerät benutzt wird, muss der Auspuff von Geräten, die mit Heizöl oder Gas betrieben werden, wie z.B. Raumheizgeräte, absolut isoliert sein oder das Gerät muss hermetisch dicht sein.
 - Verwenden Sie beim Anschließen des Schornsteins Rohre mit einem Durchmesser von 120 oder 150 mm. Die Rohrverbindung muss so kurz wie möglich sein und so wenige Bögen wie möglich haben.
- Die Gefahr des Erstickens!** Halten Sie das Verpackungsmaterial von Kindern fern!

WICHTIGE SICHERHEITS UND UMWELTANWEISUNGEN

VORSICHT! Zugängliche Teile können bei der Verwendung mit Kochgeräten heiß werden.

- Der Ausgang der Dunstabzugshaube darf nicht an Luftkanäle angeschlossen werden, die anderen Rauch enthalten.
- Die Belüftung des Raumes kann unzureichend sein, wenn die Dunstabzugshaube des Elektrokochfeldes gleichzeitig mit den mit Gas oder anderen Brennstoffen betriebenen Geräten verwendet wird (dies gilt möglicherweise nicht für Geräte, die die Luft nur in den Raum zurückführen).
- Objekte platziert auf dem Gerät, können eventuell herunterfallen. Legen Sie keine Gegenstände auf das Gerät.
- Flammen Sie nicht unter Ihrem Produkt.

WARNUNG: Entfernen Sie vor der Montage der Dunstabzugshaube die Schutzfolien.

- Lassen Sie niemals hohe offene Flammen unter der Dunstabzugshaube, wenn sie in Betrieb ist.
- Fritteusen müssen während des

Betriebs ständig überwacht werden: überhitztes Öl kann in Flammen aufgehen.

Einhaltung der WEEE-Richtlinie und Entsorgung des Abfallproduktes:

Dieses Produkt entspricht der WEEE Richtlinie der EU (2012/19/EU). Dieses Produkt trägt eine Klassifikation

Dieses Produkt trägt ein Klassifikationssymbol für elektrische und elektronische Altgeräte (WEEE).



Dieses Symbol zeigt an, dass dieses Produkt am Ende seiner Lebensdauer nicht zusammen mit anderen Haushaltsabfällen entsorgt werden darf. Gebrauchte Geräte müssen zum Recycling von elektrischen und elektronischen Geräten an einer offiziellen Sammelstelle abgegeben werden. Um diese Sammelsysteme zu finden, wenden Sie sich bitte an Ihre örtlichen Behörden oder den Händler, bei dem das Produkt gekauft wurde. Jeder Haushalt spielt eine wichtige

WICHTIGE SICHERHEITS UND UMWELTANWEISUNGEN

Rolle bei der Rückgewinnung und dem Recycling von Altgeräten. Die richtige Entsorgung Ihrer Altgeräte hilft, potenziell schädliche Umweltauswirkungen und mögliche Gesundheitsgefahren zu verhindern.

Einhaltung der RoHS Richtlinie

Das von Ihnen gekaufte Produkt entspricht der EU RoHS Richtlinie (2011/65/EU). Es enthält kein Sie enthält keine schädlichen und verbotenen Materialien, die in der Richtlinie aufgeführt sind.

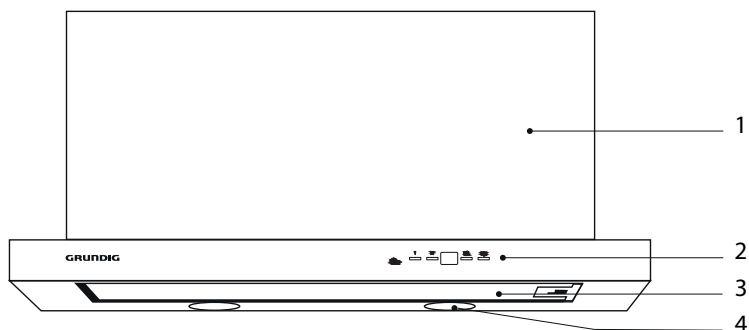
Verpackungsinformationen



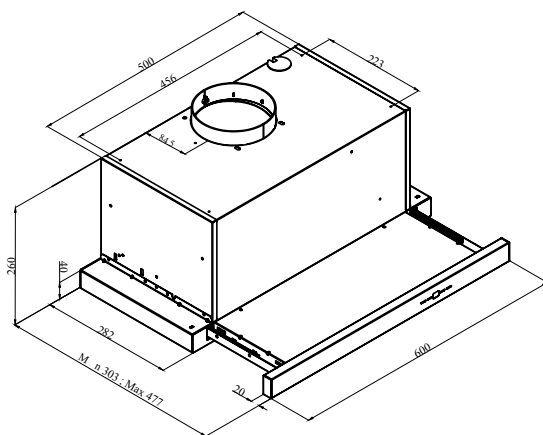
Die Verpackungsmaterialien des Produkts werden in Übereinstimmung mit unseren nationalen Umweltvorschriften aus wiederverwertbaren Materialien hergestellt. Entsorgen Sie das Verpackungsmaterial nicht zusammen mit dem Hausmüll oder anderen Abfällen. Bringen Sie sie zu den von den örtlichen Behörden benannten Sammelstellen für Verpackungsmaterial.

ÜBERBLICK

Übersicht



1. Gehäuse
2. Steuertafel
3. Aluminium-Fettfilter
4. Beleuchtung

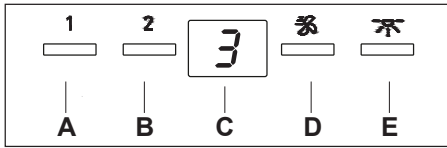


Technische Daten

Modell	GDT2561X - GDT2562X
Versorgungsspannung und Frequenz	220 - 240V~ 50Hz
Lampenleistung (W)	2 x 3
Motorleistung (W)	210
Luftstrom (m ³ /h) – 2.Stufe	455
Isolationsklasse	KLASSE I

BEDIENUNG DES GERÄTS

Steuerung des Geräts



A. Drücken Sie diese Taste, um das Gerät einzuschalten. Wenn diese Taste gedrückt wird, arbeitet das Gerät mit Geschwindigkeitsstufe 1.

B. Das Produkt arbeitet mit Geschwindigkeitsstufe 2, wenn diese Taste gedrückt wird.

C. Durch Erkundung des Displays können Sie verfolgen, mit welcher Geschwindigkeit das Produkt darauf arbeitet.

D. Wenn diese Taste gedrückt wird, arbeitet das Produkt auf Booster-Stufe.

E. Drücken Sie diese Taste, um die Lampe ein- und auszuschalten.

HINWEIS: Durch Drücken und Halten eines beliebigen Motorbedienknopfes für mehr als 2 Sekunden wird eine 15-Minuten-Timerfunktion ausgelöst. Sobald der Chronometer startet, wird ein Signal angezeigt, und der Motor stoppt automatisch nach 15 Minuten.

Energieeffiziente Nutzung



Ihr neues Gerät ist ausschließlich für die Energieeinsparung konzipiert. Hier finden Sie einige Empfehlungen, wie Sie bei der Nutzung Ihres Geräts mehr Energie sparen können, sowie einige Vorrichtungen, die für eine angemessene Nutzung Ihres Geräts erforderlich sind.

- Stellen Sie sicher, dass ein ausreichender Lufteinlass vorhanden ist, damit Ihr Produkt effizient und mit einem niedrigen Betriebsgeräusch

betrieben werden kann.

- Stellen Sie die Gebläsedrehzahl entsprechend der Intensität der Dämpfe in der Küche ein. Verwenden Sie die intensiven Einstellungen nur bei Bedarf. Eine niedrigere Einstellung der Gebläsedrehzahl bedeutet einen geringeren Energieverbrauch.
- Wenn in der Küche eine hohe Rauchmenge vorhanden ist, wählen Sie eine höhere Gebläsedrehzahl. Die Abzugshaube muss über einen längeren Zeitraum in Betrieb sein, um den bereits in der Küche ausgebreiteten Rauch zu beseitigen.
- Schalten Sie die Dunstabzugshaube aus, wenn Sie sie nicht benutzen.
- Reinigen oder ersetzen Sie den Filter in den bestimmten Intervallen, so kann die Lüftungseffizienz gesteigert werden und Brandgefahr vermeiden.

Reinigungszeiträume für den Metallfilter:

Die Filter müssen gereinigt werden, wenn das Signal „c“ auf dem Bildschirm angezeigt wird oder (je nach Nutzungsintensität) nach 3 oder 4 Wochen. Um das „c“ Signal zu löschen, drücken und halten Sie nach dem Reinigen und Auswechseln der Filter die Taste (A) für mehr als 3 Sekunden (wenn das Gerät ausgeschaltet ist). Der Buchstabe „e“ erscheint auf dem Bildschirm, und das Gerät arbeitet normal. Wenn vor dem Löschen des Buchstabens „c“ Bedienungen erforderlich sind, erscheint beim Drücken der Taste (A) für 1 Sekunde die aktive Motordrehzahl, und der Motor nimmt dann seinen Betrieb wieder auf.



Das Symbol „c“ wird nach 60 Betriebsstunden angezeigt.

BEDIENUNG DES GERÄTS

Auswechseln der Lampe

Trennen Sie die Dunstabzugshaube vom Stromnetz.

Dieses Gerät ist mit 3 W Halogenlampen ausgestattet.

Um die Halogenlampen zu ersetzen, drücken Sie die Lampe vom hinteren Teil der Lampenhalterung nach unten, um die Lampe zu lösen. Dann drehen Sie sie um 1/4 Umdrehung gegen den Uhrzeigersinn und nehmen sie heraus.

Führen Sie die oben genannten Schritte in umgekehrter Reihenfolge aus, um die neuen Lampen einzubauen.

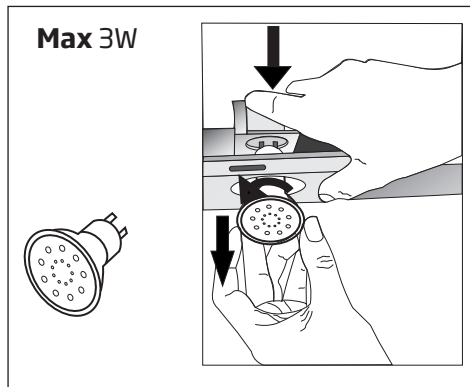


Abb. 1

i Sie können Lampen von autorisierten Kundendienstmitarbeitern beziehen.

Sie können das Gerät im Abluftmodus oder im Belüftungsmodus betreiben.

Betrieb mit Schornstein Anschluss

Die angesaugte Luft wird im Fettfilter gereinigt und durch ein Leitungssystem wieder abgegeben (Abb. 2).

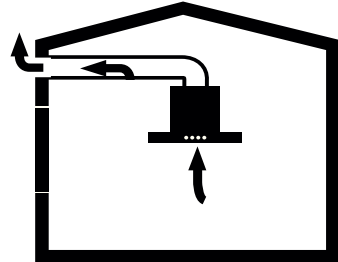


Abb. 2: Absaugen der Luft ohne Kohlenstoff-Filter

HINWEIS!



Die Abluft muss weder in ein aktives Rauch oder Abluftrohr noch in einen Schornstein geleitet werden, um die Räume, in denen die Wärmequellen installiert sind, zu belüften.

- Wenn Sie die Abluft in ein inaktives Abgas oder Abluftrohr leiten wollen, müssen Sie die Genehmigung eines zugelassenen Schornsteinfegers einholen.
- Wenn die Abluft durch die Außenwand abgeführt wird, müssen Sie eine ausziehbare Wand-schale verwenden.

BEDIENUNG DES GERÄTS

Betrieb ohne Schornstein-Anschluss

Die angesaugte Luft wird durch die Fettfilter und einen Aktivkohlefilter gereinigt und wieder in die Küche zurückgeführt (Abb. 3).

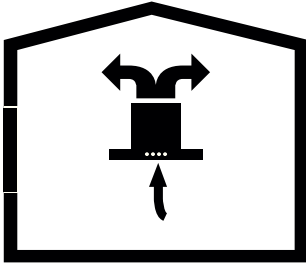


Abb.3: Luftabzug durch Kohlenstofffilter

Um geruchsbildende Substanzen im Umluftbetrieb zurückzuhalten, müssen Sie einen Aktivkohlefilter anbringen. Wenden Sie sich an Ihren autorisierten Händler, um weitere verfügbare Optionen für die Verwendung des Geräts im Umluftmodus zu erfahren. Die Produkte, die Sie für diesen Prozess benötigen, können Sie in den Verkaufsstellen, den autorisierten Serviceeinheiten oder im Online Verkaufszentrum erwerben.

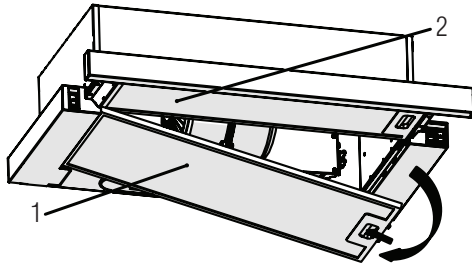
REINIGUNG UND WARTUNG



Ziehen Sie vor der Reinigung und Wartung den Netzstecker oder schalten Sie den Schalter aus.

Reinigung von Aluminium-Fettfilter

Aluminium-Fettfilter wird verwendet, um die Ölpartikel in der Luft zurückzuhalten. Aluminium-Fettfilter können beim Waschen ihre Farbe ändern; dies ist normal und erfordert keinen Filterwechsel.



(Abbildung 4)

1- Externer Aluminium-Fettfilter

2- Interner Aluminium-Fettfilter

- Ziehen Sie die Gleitplatte heraus, indem Sie die Frontplatte festhalten. Entfernen Sie zuerst den äußeren Aluminium-Fettfilter und dann den inneren Aluminium-Fettfilter.
- Drücken Sie die Verriegelung des Aluminium-Fettfilters nach vorne.
- Dann lassen Sie ihn etwas herunter und ziehen ihn heraus (Abbildung 4). Andernfalls können Sie den Filter verbiegen. Waschen und spülen Sie Aluminium Fettfilter mit flüssigem Reinigungsmittel und ersetzen Sie Aluminium-Fettfilter in ihren Fassungen, indem Sie die oben angegebenen Schritte

in umgekehrter Reihenfolge durchführen. Dieser Filter hält die Ölpartikel in der Luft zurück.



Sie können den Aluminium-Fettfilter in der Spülmaschine waschen

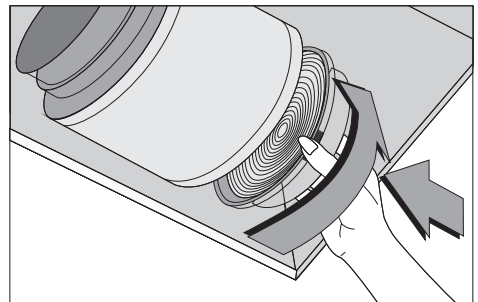


VORSICHT

Reinigen Sie Ihren Aluminium-Fettfilter bei normalem Gebrauch einmal pro Monat.

Austausch des Kohlefilters

Geruchsbeseitigende Filter enthalten Holzkohle (Aktivkohle). Aluminium-Fettfilter müssen in das Produkt eingebaut werden, unabhängig davon, ob Kohlenstofffilter verwendet werden.



(Abbildung 5)

- Aluminium-Fettfilter entfernen (Abbildung 4).
- Um den Kohlenstofffilter zu entfernen, nehmen Sie den Kohlenstofffilter aus seinem Gehäuse heraus, indem Sie ihn gegen den Uhrzeigersinn aus der Lasche drehen (Abbildung 5).

REINIGUNG UND WARTUNG

- Bauen Sie den neuen Kohlefilter ein.
- Bauen Sie den Aluminium-Fettfilter ein.

**VORSICHT**

Kohlefilter dürfen niemals gewaschen werden.

**VORSICHT**

Ersetzen Sie die Kohlenstofffilter alle 3 Monate.

**VORSICHT**

Sie können den Kohlefilter bei den autorisierten Diensten beziehen.

MONTAGE DES GERÄTS

! WARNUNG
Bitte lesen Sie die Sicherheitshinweise vor der Einrichtung.

! WARNUNG
Fehler beim Festziehen der Schrauben oder Befestigung des Geräts in nicht Übereinstimmung mit diesen Anweisungen können zu elektrischen Gefahren führen

i Die in den Bildern angegebenen Maße dienen der Darstellung. Folgen Sie sorgfältig der Montagevorlage, die Ihnen mit dem gekauften Produkt angeboten wird.

Das Gerät wird mit den mitgelieferten 4 x 40 Schrauben (4 x 40) an den Punkten A, B, C, D am Gehäuse befestigt. Reiben Sie nicht mit der Frontplatte am Gehäuse, wenn sich der Schiebesatz bewegt (Abb. 7).

Bohren der Aufhängelöcher

Fügen Sie die mit dem Produkt mitgelieferte Einbauschablone auf der Oberfläche ein, auf der das Produkt installiert werden soll.

Bohren Sie Löcher mit einem Durchmesser von 04 mm an den Punkten, die auf dem Anordnungsschema mit A, B, C, D gekennzeichnet sind (Abb. 6).

Die Entlüftungsöffnung des angegebenen Rohres in der Einbauschablone auf die angegebenen Maße anziehen

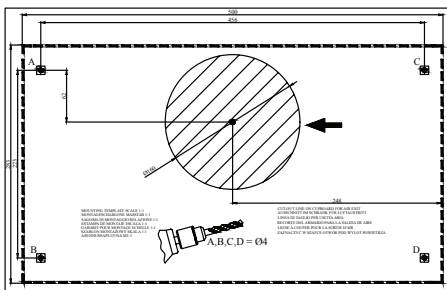


Abb. 6

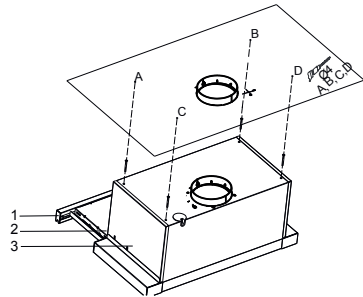


Abb. 7

Gegebenenfalls den Rohradapter 0150/120 mm am Rohrausgang einsetzen (Abb. 8).

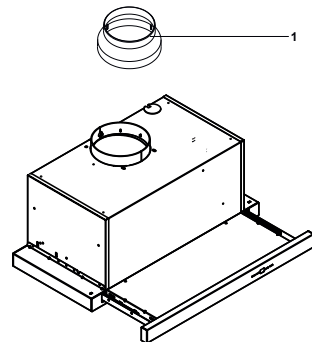


Abb. 8

MONTAGE DES GERÄTS



Der 0150/120mm Ablufrohr-Adapter ist optional erhältlich. Wenden Sie sich an Ihren Händler, um es zu kaufen

Führen Sie den Anschluss für Luftauslass dieses Produkt aus.

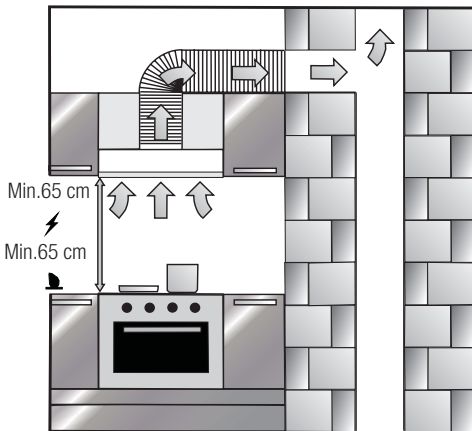


Abb. 9 Montage des Geräts

Nach der Montage der Dunstabzugshaube muss der Mindestabstand 650 mm zwischen dem Produkt und jedem anderen Elektroherd und 650 mm zwischen dem Produkt und anderen Gasherden oder Herden mit anderen Brennstoffen betragen (Abb. 9).

Montage und Auspacken des Gerätes

Prüfen Sie, ob das Gerät Fehler aufweist.

- Alle durch den Transport verursachten Mängel sind unverzüglich dem Kurierdienst zu melden.
- Auch sichtbare Mängel müssen dem Verkäufer mitgeteilt werden.
- Lassen Sie Kinder nicht mit dem Verpackungsmaterial spielen!!!

FEHLERBEHEBUNG

Fehlerbehebung	Grund	Hilfe
Das Produkt funktioniert nicht.	Überprüfen Sie Ihre Sicherung	Ihre Sicherung könnte geschlossen sein, sorgen Sie dafür, dass sie funktioniert.
Das Produkt funktioniert nicht.	Überprüfen Sie die elektrische Verbindung.	Die Netzspannung sollte zwischen 220-240V liegen.
Das Produkt funktioniert nicht.	Überprüfen Sie die elektrische Verbindung.	Überprüfen Sie, ob die anderen Produkte in Ihrer Küche funktionieren oder nicht.
Die Beleuchtung Lampe funktioniert nicht.	Überprüfen Sie die elektrische Verbindung.	Die Netzspannung sollte zwischen 220-240V liegen.
Die Beleuchtung Lampe funktioniert nicht.	Überprüfen Sie den Lampenschalter.	Der Lampenschalter sollte sich in der Position "Ein/on" befinden.
Die Beleuchtung Lampe funktioniert nicht.	Überprüfen Sie die Lampen.	Die Lampen des Produkts sollten nicht defekt sein.
Die Luftzufuhr des Produkts ist schlecht.	Prüfen Sie den Aluminiumfilter.	Der Aluminium-Ölfilter sollte unter normalen Bedingungen mindestens einmal im Monat gereinigt werden.
Die Luftzufuhr des Produkts ist schlecht.	Überprüfen Sie den Abluftkamin.	Der Entlüftungskanal sollte sich in der "on" (ein) Stellung befinden.
Die Luftzufuhr des Produkts ist schlecht.	Überprüfen Sie den Kohlefilter.	Bei Produkten mit Kohlefilter sollte der Filter normalerweise alle 3 Monate gewechselt werden.

Garantiebedingungen

Anschrift:

Grundig Weiße Ware Kundendienst
Beko Deutschland GmbH
Thomas-Edison-Platz 3
D-63263 Neu-Isenburg

Kundendienst-Tel.: 06102-86 86 893

Fax: 01805-414 400

E-Mail: kundendienst.hausgeraete@grundig.com

Ersatzteile-Tel.: 01805-242 515 *

Fax: 01805-345 001 *

E-Mail: ersatzteile.hausgeraete@grundig.com

Sehr geehrte Kundin, sehr geehrter Kunde,

als Käufer eines Gerätes der Marke Grundig stehen Ihnen die gesetzlichen Gewährleistungsrechte (Nachbesserung und Nacherfüllung) aus dem Kaufvertrag zu. Die Gewährleistung erfolgt für die Fehlerfreiheit bei Geräteübergabe entsprechend dem jeweiligen Stand der Technik. Änderungen in der Konstruktion oder der Ausführung, die weder die Funktionstüchtigkeit noch den Wert der Ware beeinträchtigen, stellen keinen Fehler dar. Ist das Gerät mangelhaft, so wird der Mangel durch den Werkskundendienst kostenlos beseitigt. Der Hersteller wählt die jeweils angemessene Art der Nacherfüllung unter Berücksichtigung der Zumutbarkeit für den Käufer. Über die Gewährleistung hinaus räumt Ihnen der Hersteller eine Garantie ein, diese schränkt die gesetzliche Gewährleistung nicht ein.

Die Garantiezeit beträgt 36 Monate ab Kaufdatum.

Bedingungen:

1. Ein maschinell erstellter Original-Kaufbeleg liegt vor.
2. Das Gerät ist nur mit Original-Zubehör und Original-Ersatzteilen betrieben worden.
3. Die in der Gebrauchsanweisung erwähnten Wartungs- und Reinigungsarbeiten sind entsprechend ausgeführt worden.
4. Das Gerät wurde nicht geöffnet/zerlegt.
5. Bauteile, die einem gebrauchsbedingtem Verschleiß unterliegen fallen nicht unter die Garantie
6. Während der Garantiezeit beseitigt der Hersteller die durch Material- oder Fertigungsfehler auftretenden Schäden oder Mängel am Gerät.
7. Ausgewechselte Teile werden Eigentum des Herstellers.
8. Ausgeschlossen von der Garantie sind die Schäden oder Mängel, die aus folgenden Ursachen entstehen:
 - a. unsachgemäße Installation, z.B. Nichtbeachtung der VDE-Vorschriften; unsachgemäße Aufstellung, z.B. Nichtbeachtung der Einbau- oder Installationsvorschriften; äußere Einwirkung, z.B. Transportschäden, Beschädigung durch Stoß oder Schlag, Schäden durch Witterungseinflüsse.
 - b. unsachgemäße Bedienung oder Beanspruchung, z.B. Nichtbeachtung der Gebrauchsanweisungen. Bei einer gewerblichen oder gleichzustellenden Nutzung z.B. in Hotels, Pensionen oder Gemeinschaftsanlagen, als eine nicht bestimmungsgemäße Benutzung, mit Gewährleistungsausschluss, gewährt der Hersteller eine Garantie von 6 Monaten.
9. Die Behebung der garantiepflichtigen Mängel erfolgt ohne jede Berechnung.
10. Die Mängelbeseitigung in der Garantie z.B. durch eine Reparatur oder eine Ersatzlieferung verlängert die ursprüngliche Garantiezeit nicht.
11. Über die Mängelbeseitigung hinausgehende Ansprüche - soweit keine gesetzliche Haftung vorgesehen ist - sind ausgeschlossen.

Abhilfemöglichkeiten:

1. Der Hersteller behält sich das gesetzlich vorgesehene Recht zur Nachbesserung vor.
2. Reparaturen oder Abänderungen während der Garantiezeit dürfen nur durch den autorisierten Kundendienst vorgenommen werden.
3. Als eine Nachbesserung wird der Versuch der Schadensbehebung verstanden. Erst wenn die Schadensbehebung fehlschlägt oder ein anderer Mangel auftritt, beginnt ein neuer Nachbesserungsversuch.
4. Bevor andere Abhilfemaßnahmen möglich sind, sind 3 Nachbesserungsversuche zulässig. Schlägt die Mängelbeseitigung fehl oder ist sie unmöglich, berechtigt dies den Käufer zur Rückgängigmachung des Kaufvertrags oder zur Herabsetzung des Kaufpreises.

Umtausch:

Erfolgt auf Wunsch des Kunden ein Austausch, wird die bisherige Nutzung des Gerätes in Rechnung gestellt.

Diese Garantiezusage ist gültig innerhalb der Bundesrepublik Deutschland

***) 0,14 EUR/Min. aus dem Festnetz der T-Com; Mobilfunk max. 0,42 EUR/Min. (nur für Deutschland)**

Beko Grundig Deutschland GmbH
Thomas-Edison-Platz 3 ·
63263 Neu-Isenburg

www.grundig.com